



* E N 2 7 1 8 5 0 7 8 8 J P *

送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

お問い合わせ番号

(item number) EN 271 850 788 JP

JAPAN 職権により開くことがあります May be opened officially JAPAN POST

From (Sender) Name & Address Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 08 17	受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)	郵便料金 Postage 諸料金 Surcharges
	合計金額 Postage Paid 1,750 Yen (yen)	総重量 Total gross weight 620 g	
Postal Code 135-0064 JAPAN	To (Addressee) Name & Address Hyeonja Baek Hyeonja Baek Building 403, Room 203, DI Ville, 66-22, Inhyang-ro 24beon-gil, Gochon-eup, Gimpo-si, Gyeonggi-do, (DI Ville Complex 4)		Postal Code 10129
TEL +82-70-8094-1892 FAX	Country KOREA		



内容品の詳細な記載 Detailed description of contents	HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の総数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-3187-5919 FAX 010-3187-5919
Health food			3		USD14.22	
No commercial value for customs purpose only.						内容品種別 Contents type <input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> 返品 Returned goods <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample <input type="checkbox"/> その他 Others <input type="checkbox"/> 書類 Documents
日本円換算合計 (円) Total Value						1422 Yen

<input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の疑いのため、開封される場合があります。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the items may be opened if suspected of containing dangerous goods.	<input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物	この郵便物は Number of this pieces 1 番目 1 個中 Total number of pieces	ご注意! この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。	社員確認用 <input checked="" type="checkbox"/> ・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) の確認
ご署名 Signature of the sender 		(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note.		

山折後、専用パウチに入れてください

【印刷について】

- ・A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

【ラベルの取扱いについて】

- ・印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。
- ・切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- ・郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ・ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口にて用意しております。

【送り状の有効期間について】

- ・印刷した送り状は、発送予定日 (送り状の受付年月日に印刷された日付) およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。